



Turkish Japanese Diplomatic Relations 2024 Centennial Event
Türk-Japon Diplomatik İlişkilerinin 100. Yıldönümü Etkinliği
9 March 2024 9:00 am - 6:00 pm
Nafi Baba Building Bogazici University

International Workshop on Turkish-Japanese Relations Research Sources
Uluslararası Çalıştay: Türk-Japon İlişkileri Tarihi Araştırma Kaynakları

Organized by the Japanese Studies Association/JAD, Bogazici University Asian Studies Center, Ankara University Asia-Pacific Research Center APAM, Toyo University, and Japan Society for the Promotion of Science KAKEN

9:00 **Welcome Speeches: Japanese Studies Association, Bogazici Asian Studies Center, Ankara University APAM, Toyo University, Mr. Nomura Takeshi Cultural Attaché of the Consulate General of Japan in Istanbul**

The papers will be 30 minutes each with 10 minutes Q/A

9:30-10:10 **Nobuo MİSAWA**, "Turkish Images in Japanese Publications of the Modern Period / Modern Çağ Japon yayınlarındaki Türk İmgeleri"

10.10 – 10:50 **Kiyohiko HASEBE**, "Plan to establish an Islamic University in Japan: According to documents in the Waseda University Archives / Japonya'da İslam Üniversitesi Kurma Planı: Waseda Üniversitesi Arşivi'nde bulunan belgelere göre"

Coffee Break

11.10– 11:50 **Sayoko NUMATA**, "Interaction between Photographic Data and Tatar Migrants' Stories / Fotoğrafik Veriler ve Tatar Göçmenlerin Hikayeleri Arasındaki Etkileşim"

11:50 – 13:30 **A. Merthan DÜNDAR**, "Tokyo Mahalleyi İslamiye Printing Press as a Source for Turkish-Tatar History Research in Japan: On Documents, Books and New Yapon Mohbiri Magazine / Japonya'daki Türk-Tatar Tarihi Araştırmalarına Kaynak Olarak Tokyo Mahalleyi İslamiye Matbaası: Belgeler, Kitaplar ve Yeni Yapon Mohbiri Dergisi Üzerine"

Lunch Break

14:30-15:10 **Selçuk ESENBEL**, "An Assessment of Yamada Torajiro's Toruko Gakan (Illustrated Observations of Turkey) as a Source for the History of Turkish-Japanese Relations / Yamada Torajiro'nun Toruko Gakan (Resimli Türkiye Gözlemleri) Eserinin Turk-Japon İlişkilerinin Tarih Kaynagi Olarak Değerlendirilmesi"

15:10 – 15:50 **Oğuz BAYKARA**, "An Evaluation of the Data Base on Hundred Years of Turkish Literature in Japanese Translation/ Veriler ışığında Japonca'ya çevrilmiş Türk Edebiyatının Yüzyıl'ının Değerlendirilmesi"

Coffee Break

16:00-16:40 **Erdal KÜÇÜKYALÇIN**, "Letters from Gazi Farm to 'Daijo' Magazine in Shanghai – An unusual primary source on the sentiments and daily life of Japanese Employees in Ankara during the early years of the New Republic/"Gazi Çiftliği'nden Şanghay'daki 'Daijo' Dergisine Mektuplar - Yeni Cumhuriyet'in İlk Yıllarında Ankara'daki Japon Çalışanların Duyguları ve Günlük Yaşamı Üzerine Alışılmadık Birincil Kaynak"

16:40-17:40 **Hale EROGLU, Commentary and Round Table Discussion**



JAPAN
TÜRKİYE
100TH
ANNIVERSARY
OF DIPLOMATIC RELATIONS